



## ประกาศสถาบันวิจัยภาษาและวัฒนธรรมเอเชีย มหาวิทยาลัยมหิดล

### เรื่อง ขยายเวลารับสมัครคัดเลือกบุคคลเพื่อบรรจุและแต่งตั้งเป็นพนักงานมหาวิทยาลัย

ตามประกาศสถาบันวิจัยภาษาและวัฒนธรรมเอเชีย มหาวิทยาลัยมหิดล ลงวันที่ ๑๐ มีนาคม ๒๕๖๕ ได้รับสมัครคัดเลือกบุคคลเพื่อบรรจุเป็นพนักงานมหาวิทยาลัย ตำแหน่งอาจารย์ จำนวน ๑ อัตรา ปฏิบัติงานหลักสูตรศิลปศาสตร์มหาบัณฑิต/ปรัชญาดุษฎีบัณฑิต สาขาวิชาภาษาศาสตร์ กลุ่มวิชาภาษา วัฒนธรรม การสื่อสารและการพัฒนา สถาบันวิจัยภาษาและวัฒนธรรมเอเชีย นั้น เนื่องจากหลักสูตรฯ มีความประสงค์ขอขยายเวลา\_rับสมัครตำแหน่งดังกล่าวออกไปถึงวันที่ ๔ พฤษภาคม ๒๕๖๕ ดังรายละเอียดต่อไปนี้

๑. ตำแหน่งที่จะดำเนินการรับสมัครเพื่อคัดเลือก ตำแหน่งที่บรรจุภักดิ์ในรายละเอียดแนบท้ายประกาศนี้

๒. คุณสมบัติของผู้มีสิทธิสมัคร ผู้สมัครรับการคัดเลือกต้องมีคุณสมบัติทั่วไปตามข้อบังคับมหาวิทยาลัยมหิดลว่าด้วยการบริหารงานบุคคลพนักงานมหาวิทยาลัย พ.ศ. ๒๕๕๑ และมีคุณสมบัติเฉพาะตำแหน่งตามที่ระบุไว้ในรายละเอียดเกี่ยวกับการสอบแบบท้ายประกาศนี้

๓. เอกสารหลักฐานประกอบการสมัครในลักษณะของไฟล์อิเล็กทรอนิกส์(PDF)เท่านั้น

- ๓.๑. สำเนาหลักฐานวุฒิการศึกษาและสำเนาใบรายงานผลการศึกษาฉบับสมบูรณ์ (transcript) ของปริญญาเอก ปริญญาโท และปริญญาตรี
- ๓.๒. สำเนาทะเบียนบ้านและสำเนาบัตรประจำตัวประชาชน
- ๓.๓. สำเนาคะแนนทดสอบภาษาอังกฤษ (ตามเกณฑ์ผ่านการทดสอบภาษาอังกฤษที่มหาวิทยาลัยมหิดลกำหนด)

๓.๔. ประวัติและประสบการณ์การทำงานด้านการสอน ด้านวิชาการ (curriculum vitae)

๓.๕. ผลงานวิชาการที่เคยตีพิมพ์เผยแพร่เป็นภาษาไทยหรือภาษาอังกฤษ เช่น ตัวอย่างบทความตีพิมพ์ในวารสารวิชาการนานาชาติที่อยู่ในฐานข้อมูลสากล หรือบทความในหนังสือที่ตีพิมพ์ โดยสำนักพิมพ์ต่างประเทศที่มีมาตรฐานได้รับการยอมรับในแวดวงวิชาการ

๓.๖. แผนการสอน (course syllabus) ฉบับภาษาไทยหรือภาษาอังกฤษ จำนวน ๑ ชุด ในรายวิชาหนึ่ง วิชาใดของหลักสูตร ซึ่งประกอบด้วย คำอธิบายรายวิชา วัตถุประสงค์การเรียนรู้ ประเด็นหรือหัวข้อการสอนในแต่ละครั้ง (จำนวน ๑๕ ครั้ง) เอกสารอ่านประกอบในแต่ละครั้ง การวัดและประเมินผลการสอน กิจกรรมการสอน และอื่นๆ เท่าที่จำเป็น ทั้งนี้ ผู้สมัครดูรายวิชาได้จากเอกสารคุณสมบัติแต่ละตำแหน่ง

๓.๗. หลักฐานอื่นๆ เช่น ใบพิมพ์ของเกิน ใบเปลี่ยนชื่อ-สกุล ทะเบียนสมรส

๓.๘. ใบรับรองการทำงาน (ถ้ามี)

๓.๙. ไฟล์รูปถ่ายหน้าตรง ใส่ชุดสุภาพ ถ่ายไว้ไม่เกิน ๖ เดือน ในรูปแบบ jpg ที่มีขนาดไม่เกิน ๒๐๐ kb  
ทั้งนี้ ผู้สมัครต้องลงลายมือชื่อรับรองสำเนาถูกต้องในเอกสารแนบท้ายฉบับการสมัครและการยื่นใบ  
สมัคร ผู้ประสงค์จะสมัครงานสามารถกรอกใบสมัครลงในระบบ E-Recruitment Online ที่  
<http://www.op.mahidol.ac.th/orpr/E-Recruitment> ตั้งแต่บัดนี้ถึงวันที่ ๔ พฤษภาคม พ.ศ. ๒๕๖๕

๔. การประกาศรายชื่อผู้มีสิทธิเข้ารับการคัดเลือก วัน เวลา และสถานที่ทำการคัดเลือก  
ประกาศรายชื่อผู้มีสิทธิเข้ารับการคัดเลือกภายในวันที่ ๑๙ พฤษภาคม พ.ศ. ๒๕๖๕  
ที่ <http://www.op.mahidol.ac.th/orpr/E-Recruitment>

ประกาศ ณ วันที่ ๓ สิงหาคม พ.ศ. ๒๕๖๕



(ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร.นรนงค์ อาจสมิติ)

รองผู้อำนวยการฝ่ายแผนยุทธศาสตร์ พัฒนาคุณภาพและบริหารทั่วไป  
รักษาการแทน ผู้อำนวยการสถาบันฯ

รายละเอียดแบบท้ายประกาศสถาบันวิจัยภาษาและวัฒนธรรมเอเชีย มหาวิทยาลัยมหิดล

ลงวันที่ ๗ สิงหาคม พ.ศ. ๒๕๖๕

ตำแหน่ง อาจารย์ จำนวน ๑ อัตรา

หน่วยงาน หลักสูตรศิลปศาสตรมหาบัณฑิต/ปรัชญาดุษฎีบัณฑิต สาขาวิชาภาษาศาสตร์  
กลุ่มวิชาการภาษา วัฒนธรรม การสื่อสารและการพัฒนา สถาบันวิจัยภาษาและวัฒนธรรมเอเชีย  
มหาวิทยาลัยมหิดล

คุณสมบัติของผู้สมัคร

คุณสมบัติทั่วไป

๑. ไม่จำกัดเพศ อายุไม่เกิน ๔๕ ปีนับถึงวันที่สมัคร (เพศชายต้องผ่านการเกณฑ์ทหารแล้ว หรือจบ ร.ด. ปี ๓)
๒. ไม่เคยต้องโทษจำคุก โดยคำพิพากษา เพราะกระทำผิดทางอาญา

คุณสมบัติเฉพาะตำแหน่ง (Required qualifications) :

๑. เป็นผู้สำเร็จการศึกษาระดับปริญญาเอก ในสาขาวิชาด้านภาษาศาสตร์คอมพิวเตอร์ วิศวกรรมคอมพิวเตอร์ วิศวกรรมข้อมูลขนาดใหญ่ วิทยาการคอมพิวเตอร์ วิทยาการข้อมูล หรือสาขาอื่นๆ ที่เกี่ยวข้อง
๒. มีความสามารถในการใช้ภาษาอังกฤษระดับดี โดยมีผลคะแนน IELTS (Academic Module) คะแนนรวมไม่ต่ำกว่า ๖ คะแนน หรือ TOEFL IBT (Internet Based) คะแนนรวมไม่ต่ำกว่า ๗๘ คะแนน หรือ TOEFL- ITP คะแนนรวมไม่ต่ำกว่า ๕๕๐ คะแนน หรือ TOEFL- CBT คะแนนรวมไม่ต่ำกว่า ๒๑๓ คะแนน หรือ MU GRAD Test คะแนนรวมไม่ต่ำกว่า ๙๐ คะแนน และเป็นผลการสอบที่มีระยะเวลาไม่เกิน ๒ ปี นับถึงวันที่ยื่นใบสมัคร (แบบผลคะแนน ณ วันที่สมัคร) หากไม่มีผลคะแนนดังกล่าวมหาวิทยาลัยจะไม่พิจารณาใบสมัคร

กรณี เป็นผู้สำเร็จการศึกษาระดับปริญญาเอกขึ้นไป และมีผลคะแนนทดสอบภาษาอังกฤษก่อนเข้าศึกษา โดยผลคะแนนทดสอบภาษาอังกฤษมากกว่าหรือเท่ากับเกณฑ์ที่กำหนดไว้ข้างต้น จะแนบผลคะแนนทดสอบภาษาอังกฤษก่อนเข้าศึกษาดังกล่าวแทนก็ได้ หรือ เป็นผู้สำเร็จการศึกษาจากหลักสูตรที่มีการเรียนการสอนเป็นภาษาอังกฤษ (หลักสูตรนานาชาติ) ในประเทศที่มีการใช้ภาษาอังกฤษเป็นภาษาทางการ จะไม่แนบผลคะแนนทดสอบภาษาอังกฤษดังกล่าวก็ได้

๓. เป็นผู้ที่มีประสบการณ์ในการทำวิจัยทางด้านการประมวลผลภาษาธรรมชาติ (natural language processing) การรู้จำเสียงพูด (speech recognition) เครื่องแปลภาษาอัตโนมัติ (automatic machine translation) เทคโนโลยีคลังข้อมูลภาษาและเสียง (language and speech corpus technology) หรือ ปัญญาประดิษฐ์และการเรียนรู้ของเครื่อง (Artificial intelligence and machine learning)

๔. มีผลงานวิจัยหรืออยู่ระหว่างการพัฒนาผลงานทางวิชาการเพื่อตีพิมพ์ในฐานข้อมูลสากล
๕. มีความรู้และทักษะในการใช้ภาษาไทยและภาษาอังกฤษในการสื่อสารและการวิจัยในระดับมาก

คุณสมบัติซึ่งจะได้รับการพิจารณาเป็นพิเศษ (Desirable qualifications) :

๑. เป็นผู้ที่มีผลงานวิจัยหรือมีประสบการณ์ในการทำวิจัยทางด้านเทคโนโลยีภาษาในภูมิภาคเอเชีย นอกเหนือจากภาษาไทย
๒. มีสิ่งประดิษฐ์ที่ได้รับสิทธิบัตรหรือมีประสบการณ์ในการขอสิทธิบัตร

๓. มีเครือข่ายทางวิชาการในต่างประเทศ

๔. มีความสามารถหรือมีประสบการณ์ในการทำงานวิจัยเชิงผสมผสาน (mixed methods research)

หมายเหตุ: คุณสมบัติซึ่งจะได้รับการพิจารณาเป็นพิเศษ ไม่ได้เป็นคุณสมบัติที่ผู้สมัครจำเป็นต้องมีครบทุกข้อ แต่หากผู้สมัครมีคุณสมบัติดังกล่าว จะได้รับการพิจารณาเป็นพิเศษ

#### ลักษณะงานที่ปฏิบัติ

หน้าที่รับผิดชอบโดยย่อ : ปฏิบัติงานเกี่ยวกับการวิจัย การเรียนการสอน การให้คำแนะนำแก่นักศึกษา การบริการทางวิชาการที่เกี่ยวข้องกับภาษาศาสตร์และเทคโนโลยีภาษา การทำบุญบำรุงส่งเสริมศิลปวัฒนธรรม รวมถึงการบูรณาการการทำงานร่วมกับหลักสูตรอื่น ศูนย์ฯ และกลุ่มวิจัยต่าง ๆ ของสถาบันฯ และปฏิบัติหน้าที่อื่นตามที่ได้รับมอบหมาย

#### หลักเกณฑ์การคัดเลือก

การคัดเลือก : คณะกรรมการดำเนินการสอบคัดเลือกบุคคลเพื่อบรรจุเป็นพนักงานมหาวิทยาลัย เป็นผู้พิจารณาคุณสมบัติเบื้องต้น เพื่อคัดเลือกผู้สมัครที่มีคุณสมบัติเหมาะสมในการ สอบสอน นำเสนอผลงานวิชาการ และสอบสัมภาษณ์ ดังนี้

๑. ผู้สมัครนำเสนอแผนการสอน (course syllabus) จำนวน ๑ วิชา โดยระบุเนื้อหา / หัวข้อการสอนแต่ละครั้ง เอกสารสำหรับนักศึกษาอ่านประกอบในแต่ละครั้ง การวัดผลและประเมินผลการเรียน (แผนการสอน ๑ รายวิชา ประกอบด้วยการเรียนการสอนจำนวน ๑๕ ครั้ง) รายวิชาที่ผู้สมัครสามารถจัดทำแผนการสอนมีดังนี้
- |      |     |   |           |
|------|-----|---|-----------|
| วภภช | ๕๓๙ | ภาษาศาสตร์คลังข้อมูล                                      | ๓ (๒-๒-๕) |
| LCLG | 539 | Corpus Linguistics  |           |
| วภภช | ๕๓๗ | การเขียนโปรแกรมคอมพิวเตอร์สำหรับนักภาษาศาสตร์             | ๓ (๒-๒-๕) |
| LCLG | 537 | Computer Programming for Linguists                        |           |
| วภภช | ๕๔๔ | ภาษาศาสตร์คอมพิวเตอร์และการประมวลผลภาษาธรรมชาติ           | ๓ (๒-๒-๕) |
| LCLG | 548 | Computational Linguistics and Natural Language Processing |           |
| วภภช | ๕๕๑ | การบันทึกข้อมูลทางภาษาและคลังข้อมูลขนาดใหญ่               | ๓ (๒-๒-๕) |
| LCLG | 551 | Documentary Linguistics and Big Data Warehousing          |           |

๒. ผู้สมัครนำเสนอผลงานวิชาการ เช่น งานวิจัยที่เคยดำเนินการ โครงการงานวิจัยที่คาดว่าจะดำเนินการ หรือวิทยานิพนธ์ เป็นต้น ภายในเวลา ๒๐ นาที

๓. ผู้สมัครเข้ารับการสอบสัมภาษณ์ โดยพิจารณาจากคุณสมบัติทางวิชาการความสามารถในการถ่ายทอดความรู้ ทัศนคติ และบุคลิกภาพที่เหมาะสมกับตำแหน่งอาจารย์

#### อัตราเงินเดือน

อัตราเงินเดือน : คุณวุฒิปริญญาเอก ๓๒,๔๕๐ บาท (หากเงินเพิ่มหากมีประสบการณ์ตรงที่เป็นประโยชน์ในการปฏิบัติหน้าที่)

การรักษาพยาบาล : สิทธิกองทุนประกันสังคม/กองทุนเงินทดแทน/กองทุนพนักงานมหาวิทยาลัย

สิทธิประโยชน์และสวัสดิการ : กองทุนประกันสังคม

ผู้สมัครที่กรอกใบสมัครลงในระบบ e-Recruitment Online ให้ตรวจสอบการแนบหลักฐาน (รับรองสำเนาถูกต้องทุกฉบับ) เป็น PDF file มาให้ถูกต้องครบถ้วน หากไม่ปรากฏหรือขาดเอกสารหลักฐานประกอบการรับสมัครจะไม่รับพิจารณา



## Mahidol University Announcement

Application for the position of lecturer at the Research Institute for Languages and Cultures of Asia,

Mahidol University

---

According to the announcement of the Research Institute for Languages and Cultures of Asia, Mahidol University dated March 10, 2022 on the recruitment of 1 position of lecturer, working for the Doctor of philosophy / Masters of Arts in Linguistics Programs at Research Institute for Languages and Cultures of Asia, the program would like to extend the application period until November 4, 2022 as detailed below:

1. Details of the position are attached to this announcement.
2. The qualifications of eligible applicants must be in line with Mahidol University regulations related to personnel management of university staff 2008. Specific qualifications for the position are specified in the details attached to this announcement.
3. Supporting documents for the application must be submitted in the form of electronic files (PDF) only.
  - 3.1. Copy of education qualification and a copy of the complete transcripts of Ph.D., master's degree, and bachelor's degree
  - 3.2. Copy of house registration and a copy of the applicant's identification card
  - 3.3. Copy of English test scores (according to the English language test criteria set by Mahidol University)
  - 3.4. A summary of work experience in an academic field (curriculum vitae)
  - 3.5. A list of academic works that have previously been published in Thai or in English
  - 3.6. Course syllabus – Please select one course from the given catalogue, and prepare a teaching plan including the following information: 1) course description, 2) course learning outcomes, 3) topics for 15 lectures, 4) reading and literature for each lecture, 5) course evaluation and criteria, 6) classroom activities and other necessary information.

- 3.7. Other supporting documents, such as a military certificate, name-surname change certification, and marriage certificate
- 3.8. Certification of employment (if any)
- 3.9. A recent photo showing face forward, in polite attire, taken no more than 6 months prior in jpg format, with size not exceeding 200 kb.

The applicant must certify with his/her signature that each copy is correct in every attachment.

4. Application and submission of application can be filled out in E-Recruitment system at <http://www.op.mahidol.ac.th/orpr/E-Recruitment> from now until November 4, 2022
5. Announcement of selected candidates will be made by November 18, 2022 at <http://www.op.mahidol.ac.th/orpr/E-Recruitment>

Please contact International Relations Office of the Research Institute for Languages and Cultures of Asia for more information at [ir.rilca.mu@gmail.com](mailto:ir.rilca.mu@gmail.com)

Announced on August 2, 2022



(Assistant Professor Dr. Narong Ardsmiti)

Deputy Director for Strategic Planning and Quality Assurance and Administration

Acting Director Research Institute for Languages and Cultures of Asia

Details of the announcement for the position of lecturer working at  
the Research Institute for Languages and Cultures of Asia, Mahidol University

Given on 3 August 2022

---

**Position** Lecturer, 1 position

**Affiliation** M.A. and Ph.D. Programs in Linguistics

Research Institute for Languages and Cultures of Asia, Mahidol University

**Qualifications**

**General qualifications**

1. Applicant's age is not over 45 by the application closure date (a Thai male applicant must have completed their military duties).
2. Applicant has never been sentenced to imprisonment for a crime.

**Specific qualifications**

1. Applicant must hold a doctoral degree in computational linguistics, computer engineering, big data engineering, computer sciences, data sciences, or related fields.
  2. Applicant should have research experience in natural language processing, speech cognition, automatic machine translation, languages and speech corpus technology, or artificial intelligence and machine learning.
  3. Applicant with research outputs or experience in language technology with topics related to Asian languages other than Thai will be particularly noted.
  4. Applicant must have a good competence in English language skills, which can be declared through successful results in the following schemes:
    - IELTS (Academic module): 6.0 or higher
    - TOEFL IBT (Internet based): 79 or higher
    - TOEFL ITP: 550 or higher
    - TOEFL CBT: 213 or higher
    - MU GRAD Test: 80 or higher
- Please note that the results declared must not be over 2 years from the application closure date. If proof of English language proficiency is not declared, the university will not consider the submitted application.**

**Remark:** If applicant has completed their doctoral studies or higher with proof of English language proficiency submitted when enrolling to the degree program, the same proof can be used for this application. If applicant has completed their doctoral studies in English in a country where English is an official language, declaring English language proficiency can be exempted.

5. Applicant should have completed a research project, or currently develops research publication(s) for publication in the international database.
  6. Applicant should have an excellent communicative English skill for work and research. Applicant with competence in Thai will be particularly noted.
  7. Applicant with invention or innovation obtaining patents will be particularly noted.
  8. Applicant with a broad international academic network will be particularly noted.

## Work description

**Duties in brief:** Applicant is expected to conduct their tasks in research, teaching, consultation of linguistics and language technology for students and other academic services for public, preservation of arts and culture, collaboration with other degree programs, centers and research units, and other tasks appointed by the employer institute.

### **Selection criteria**

**Selection:** Selection committee selects an applicant to be recruited as university employer. The committee considers applicants' qualifications and selects qualified applicants to conduct teaching demonstration, academic presentation and interview, in the processes given below.

1. Applicant presents a teaching plan of a linguistics course from the given list below. The teaching plan should include contents/topics of teaching for each lecture, reading list for each lecture, evaluation of teaching and learning. One course consists of 15 lectures.

LCLG 539	Corpus Linguistics	3 (2-2-5)
LCLG 537	Computer Programming for Linguists	3 (2-2-5)
LCLG 548	Computational Linguistics and Natural Language Processing	3 (2-2-5)
LCLG 551	Documentary Linguistics and Big Data Warehousing	3 (2-2-5)

2. Applicant makes a 20-minute presentation based on their previous research, prospective research or dissertation.
  3. Applicant is interviewed by the selection committee. The criteria concern academic qualifications, pedagogical skills, visions and personalities suitable for the lecturer position.

## Renumeration and Benefits

**Salary rate:** The rate for a doctoral degree holder is 32,450 baht. The successful applicant's prior academic experience directly related to the position may enable a top-up to the base salary.

**Other:** Social security fund and health services for Mahidol University's employees.

Applicants who complete out the application form e-Recruitment Online must verify all of the attached documents (certified true copy) as a PDF and must be certified and correct. Applications lacking supporting documents will not be considered.



ประกาศสถาบันวิจัยภาษาและวัฒนธรรมเอเชีย มหาวิทยาลัยมหิดล  
เรื่อง ขยายเวลารับสมัครคัดเลือกบุคคลเพื่อบรรจุและแต่งตั้งเป็นพนักงานมหาวิทยาลัย

ตามประกาศสถาบันวิจัยภาษาและวัฒนธรรมเอเชีย มหาวิทยาลัยมหิดล ลงวันที่ ๑๐ มีนาคม ๒๕๖๕ ได้รับสมัครคัดเลือกบุคคลเพื่อบรรจุเป็นพนักงานมหาวิทยาลัย ตำแหน่งอาจารย์ จำนวน ๑ อัตรา ปฏิบัติงานหลักสูตรศิลปศาสตรมหาบัณฑิต/ปรัชญาดุษฎีบัณฑิต สาขาวิชาภาษาศาสตร์ กลุ่มวิชาภาษา วัฒนธรรม การสื่อสารและการพัฒนา สถาบันวิจัยภาษาและวัฒนธรรมเอเชีย นั้น เนื่องจากหลักสูตรฯ มีความประสงค์ขอขยายเวลา\_rับสมัครตำแหน่งดังกล่าวออกไปถึงวันที่ ๒๗ กรกฎาคม ๒๕๖๕ ดังรายละเอียดต่อไปนี้

๑. ตำแหน่งที่จะดำเนินการรับสมัครเพื่อคัดเลือก ตำแหน่งที่บรรจุประจำอยู่ในรายละเอียดแนบท้ายประกาศนี้

๒. คุณสมบัติของผู้มีสิทธิสมัคร ผู้สมัครรับการคัดเลือกต้องมีคุณสมบัติทั่วไปตามข้อบังคับมหาวิทยาลัยมหิดลว่าด้วยการบริหารงานบุคคลพนักงานมหาวิทยาลัย พ.ศ. ๒๕๕๑ และมีคุณสมบัติเฉพาะตำแหน่งตามที่ระบุไว้ในรายละเอียดเกี่ยวกับการสอบแบบท้ายประกาศนี้

๓. เอกสารหลักฐานประกอบการสมัครในลักษณะของไฟล์อิเล็กทรอนิกส์(PDF)เท่านั้น

๓.๑. สำเนาหลักฐานวุฒิการศึกษาและสำเนาใบรายงานผลการศึกษาฉบับสมบูรณ์ (transcript) ของปริญญาเอก ปริญญาโท และปริญญาตรี

๓.๒. สำเนาทะเบียนบ้านและสำเนาบัตรประจำตัวประชาชน

๓.๓. สำเนาคะแนนทดสอบภาษาอังกฤษ (ตามเกณฑ์ผ่านการทดสอบภาษาอังกฤษที่มหาวิทยาลัยมหิดลกำหนด)

๓.๔. ประวัติและประสบการณ์การทำงานด้านการสอน ด้านวิชาการ (curriculum vitae)

๓.๕. ผลงานวิชาการที่เคยตีพิมพ์เผยแพร่เป็นภาษาไทยหรือภาษาอังกฤษ เช่น ตัวอย่างบทความตีพิมพ์ในวารสารวิชาการนานาชาติที่อยู่ในฐานข้อมูลสากล หรือบทความในหนังสือที่ตีพิมพ์ โดยสำนักพิมพ์ต่างประเทศที่มีมาตรฐานได้รับการยอมรับในแวดวงวิชาการ

๓.๖. แผนการสอน (course syllabus) ฉบับภาษาไทยหรือภาษาอังกฤษ จำนวน ๑ ชุด ในรายวิชานึง วิชาใดของหลักสูตร ซึ่งประกอบด้วย คำอธิบายรายวิชา วัตถุประสงค์การเรียนรู้ ประเด็นหรือหัวข้อการสอนในแต่ละครั้ง (จำนวน ๑๕ ครั้ง) เอกสารอ่านประกอบในแต่ละครั้ง การวัดและประเมินผลการสอน กิจกรรมการสอน และอื่นๆ เท่าที่จำเป็น ทั้งนี้ ผู้สมัครต้องรายวิชาได้จากเอกสารคุณสมบัติแต่ละตำแหน่ง

๓.๑๐. ไฟล์รูปถ่ายหน้าตรง ใส่ชุดสุภาพ ถ่ายไว้ไม่เกิน ๖ เดือน ในรูปแบบ jpg ที่มีขนาดไม่เกิน ๒๐๐ kb  
ทั้งนี้ ผู้สมัครต้องลงลายมือชื่อรับรองสำเนาถูกต้องในเอกสารแบบทุกฉบับการสมัครและการยื่นใบ  
สมัคร ผู้ประสงค์จะสมัครงานสามารถกรอกใบสมัครลงในระบบ E-Recruitment Online ที่  
<http://www.op.mahidol.ac.th/orpr/E-Recruitment> ตั้งแต่บัดนี้ถึงวันที่ ๒๗ กรกฎาคม พ.ศ. ๒๕๖๕

๔. ประกาศรายชื่อผู้มีสิทธิเข้ารับการคัดเลือก วัน เวลา และสถานที่ทำการคัดเลือก  
ประกาศรายชื่อผู้มีสิทธิเข้ารับการคัดเลือกภายในวันที่ ๑๑ สิงหาคม พ.ศ. ๒๕๖๕  
ที่ <http://www.op.mahidol.ac.th/orpr/E-Recruitment>

ประกาศ ณ วันที่ ๒๙ พฤษภาคม พ.ศ. ๒๕๖๕



(รองศาสตราจารย์ ดร.มรกต ไมยเออร์)

ผู้อำนวยการสถาบันวิจัยภาษาและวัฒนธรรมเอเชีย

รายละเอียดแนบท้ายประกาศสถาบันวิจัยภาษาและวัฒนธรรมอาเซียน มหาวิทยาลัยมหิดล  
ลงวันที่ ๒๕ พฤษภาคม พ.ศ. ๒๕๖๕

ตำแหน่ง อาจารย์ จำนวน ๑ อัตรา

หน่วยงาน หลักสูตรศิลปศาสตร์บัณฑิต/ปรัชญาดุษฎีบัณฑิต สาขาวิชาภาษาศาสตร์  
กลุ่มวิชาการภาษา วัฒนธรรม การสื่อสารและการพัฒนา สถาบันวิจัยภาษาและวัฒนธรรมอาเซียน  
มหาวิทยาลัยมหิดล

คุณสมบัติของผู้สมัคร

คุณสมบัติทั่วไป

๑. ไม่จำกัดเพศ อายุไม่เกิน ๔๕ ปีนับถึงวันที่สมัคร (เพศชายต้องผ่านการเกณฑ์ทหารแล้ว หรือจบ ร.ด. ปี ๓)
๒. ไม่เคยต้องโทษจำคุก โดยคำพิพากษา เพราะกระทำการดังทางอาญา

คุณสมบัติเฉพาะตำแหน่ง (Required qualifications) :

๑. เป็นผู้สำเร็จการศึกษาระดับปริญญาเอก ในสาขาวิชาด้านภาษาศาสตร์คอมพิวเตอร์ วิศวกรรมคอมพิวเตอร์ วิศวกรรมข้อมูลขนาดใหญ่ วิทยาการคอมพิวเตอร์ วิทยาการข้อมูล หรือสาขาอื่นๆที่เกี่ยวข้อง
๒. มีความสามารถในการใช้ภาษาอังกฤษระดับดี โดยมีผลคะแนน IELTS (Academic Module) คะแนนรวมไม่น้อยกว่า ๖ คะแนน หรือ TOEFL IBT (Internet Based) คะแนนรวมไม่น้อยกว่า ๗๙ คะแนน หรือ TOEFL- ITP คะแนนรวมไม่น้อยกว่า ๕๕๐ คะแนน หรือ TOEFL- CBT คะแนนรวมไม่น้อยกว่า ๒๗๓ คะแนน หรือ MU GRAD Test คะแนนรวมไม่น้อยกว่า ๘๐ คะแนน และเป็นผลการสอบที่มีระยะเวลาไม่เกิน ๒ ปี นับถึงวันที่ยื่นใบสมัคร (คะแนนรวม ณ วันที่สมัคร) หากไม่มีผลคะแนนดังกล่าวมหาวิทยาลัยจะไม่พิจารณาในสมัคร

กรณี เป็นผู้สำเร็จการศึกษาระดับปริญญาเอกขึ้นไป และมีผลคะแนนทดสอบภาษาอังกฤษก่อนเข้าศึกษา โดยผลคะแนนทดสอบภาษาอังกฤษมากกว่าหรือเท่ากับเกณฑ์ที่กำหนดไว้ข้างต้น จะแบบผลคะแนนทดสอบภาษาอังกฤษก่อนเข้าศึกษาดังกล่าวเท่านั้น ก็ได้ หรือ เป็นผู้สำเร็จการศึกษาจากหลักสูตรที่มีการเรียนการสอนเป็นภาษาอังกฤษ (หลักสูตรนานาชาติ) ในประเทศที่มีการใช้ภาษาอังกฤษเป็นภาษาทางการ จะไม่แนบผลคะแนนทดสอบภาษาอังกฤษดังกล่าวก็ได้

๓. เป็นผู้ที่มีประสบการณ์ในการทำวิจัยทางด้านการประมวลผลภาษาธรรมชาติ (natural language processing) การรู้จำเสียงพูด (speech recognition) เครื่องแปลภาษาอัตโนมัติ (automatic machine translation) เทคโนโลยีคลังข้อมูลภาษาและเสียง (language and speech corpus technology) หรือ ปัญญาประดิษฐ์และการเรียนรู้ของเครื่อง (Artificial intelligence and machine learning)
๔. มีผลงานวิจัยหรืออยู่ระหว่างการพัฒนาผลงานทางวิชาการเพื่อตีพิมพ์ในฐานข้อมูลสากล
๕. มีความรู้และทักษะในการใช้ภาษาไทยและภาษาอังกฤษในการสื่อสารและการวิจัยในระดับดีมาก

คุณสมบัติซึ่งจะได้รับการพิจารณาเป็นพิเศษ (Desirable qualifications) :

๑. เป็นผู้ที่มีผลงานวิจัยหรือมีประสบการณ์ในการทำวิจัยทางด้านเทคโนโลยีภาษาในภูมิภาคอาเซียน นอกเหนือจากภาษาไทย
๒. มีสิ่งประดิษฐ์ที่ได้รับสิทธิบัตรหรือมีประสบการณ์ในการขอสิทธิบัตร

๓. มีเครือข่ายทางวิชาการในต่างประเทศ

๔. มีความสามารถหรือมีประสบการณ์ในการทำงานวิจัยเชิงผสมผสาน (mixed methods research)

หมายเหตุ: คุณสมบัติซึ่งจะได้รับการพิจารณาเป็นพิเศษ ไม่ได้เป็นคุณสมบัติที่ผู้สมัครจำเป็นต้องมีครบทุกข้อ แต่หากผู้สมัครมีคุณสมบัติดังกล่าว จะได้รับการพิจารณาเป็นพิเศษ

#### ลักษณะงานที่ปฏิบัติ

หน้าที่รับผิดชอบโดยย่อ : ปฏิบัติงานเกี่ยวกับการวิจัย การเรียนการสอน การให้คำแนะนำแก่นักศึกษา การบริการทางวิชาการที่เกี่ยวข้องกับภาษาศาสตร์และเทคโนโลยีภาษา การทำนุบำรุงส่งเสริมศิลปวัฒนธรรม รวมถึงการบูรณาการการทำงานร่วมกับหลักสูตรอื่น ศูนย์ฯ และกลุ่มวิจัยต่าง ๆ ของสถาบันฯ และปฏิบัติหน้าที่อื่นตามที่ได้รับมอบหมาย

#### หลักเกณฑ์การคัดเลือก

การคัดเลือก : คณะกรรมการดำเนินการสอบคัดเลือกบุคคลเพื่อบรรจุเป็นพนักงานมหาวิทยาลัย เป็นผู้พิจารณาคุณสมบัติเบื้องต้น เพื่อคัดเลือกผู้สมัครที่มีคุณสมบัติเหมาะสมในการ สอบสอน นำเสนอผลงานวิชาการ และสอบสัมภาษณ์ ดังนี้

๑. ผู้สมัครนำเสนอแผนการสอน (course syllabus) จำนวน ๑ วิชา โดยระบุเนื้อหา / หัวข้อการสอนแต่ละครั้ง เอกสารสำหรับนักศึกษาอ่านประกอบในแต่ละครั้ง การวัดผลและประเมินผลการเรียน (แผนการสอน ๑ รายวิชา ประกอบด้วยการเรียนการสอนจำนวน ๑๕ ครั้ง) รายวิชาที่ผู้สมัครสามารถจัดทำแผนการสอนมีดังนี้
- |      |     |   |           |
|------|-----|---|-----------|
| วภภช | ๕๓๙ | ภาษาศาสตร์คลังข้อมูล                                      | ๓ (๒-๒-๕) |
| LCLG | 539 | Corpus Linguistics  |           |
| วภภช | ๕๓๗ | การเขียนโปรแกรมคอมพิวเตอร์สำหรับนักภาษาศาสตร์             | ๓ (๒-๒-๕) |
| LCLG | 537 | Computer Programming for Linguists                        |           |
| วภภช | ๕๔๔ | ภาษาศาสตร์คอมพิวเตอร์และการประมวลผลภาษาธรรมชาติ           | ๓ (๒-๒-๕) |
| LCLG | 548 | Computational Linguistics and Natural Language Processing |           |
| วภภช | ๕๕๑ | การบันทึกข้อมูลทางภาษาและคลังข้อมูลขนาดใหญ่               | ๓ (๒-๒-๕) |
| LCLG | 551 | Documentary Linguistics and Big Data Warehousing          |           |

๒. ผู้สมัครนำเสนอผลงานวิชาการ เช่น งานวิจัยที่เคยดำเนินการ โครงการร่างงานวิจัยที่คาดว่าจะดำเนินการ หรือวิทยานิพนธ์ เป็นต้น ภายในเวลา ๒๐ นาที

๓. ผู้สมัครเข้ารับการสอบสัมภาษณ์ โดยพิจารณาจากคุณสมบัติทางวิชาการความสามารถในการถ่ายทอดความรู้ ทัศนคติ และบุคลิกภาพที่เหมาะสมกับตำแหน่งอาจารย์

#### อัตราเงินเดือน

อัตราเงินเดือน : คุณวุฒิปริญญาเอก ๓๒,๔๕๐ บาท (بالغเงินเพิ่มหากมีประสบการณ์ตรงที่เป็นประโยชน์ในการปฏิบัติหน้าที่)

การรักษาพยาบาล : สิทธิกองทุนประกันสังคม/กองทุนเงินทดแทน/กองทุนพนักงานมหาวิทยาลัย

สิทธิประโยชน์และสวัสดิการ : กองทุนประกันสังคม

ผู้สมัครที่กรอกใบสมัครลงในระบบ e-Recruitment Online ให้ตรวจสอบสารการแนบหลักฐาน (รับรองสำเนาถูกต้องทุกฉบับ) เป็น PDF file มาให้ถูกต้องครบถ้วน หากไม่ปรากฏหรือขาดเอกสารหลักฐานประกอบการรับสมัครจะไม่รับพิจารณา



## Mahidol University Announcement

Application for the position of lecturer at the Research Institute for Languages and Cultures of Asia,

Mahidol University

---

According to the announcement of the Research Institute for Languages and Cultures of Asia, Mahidol University dated March 10, 2022 on the recruitment of 1 position of lecturer, working for the Doctor of philosophy / Masters of Arts in Linguistics Programs at Research Institute for Languages and Cultures of Asia, the program would like to extend the application period until July 27, 2022 as detailed below:

1. Details of the position are attached to this announcement.
2. The qualifications of eligible applicants must be in line with Mahidol University regulations related to personnel management of university staff 2008. Specific qualifications for the position are specified in the details attached to this announcement.
3. Supporting documents for the application must be submitted in the form of electronic files (PDF) only.
  - 3.1. Copy of education qualification and a copy of the complete transcripts of Ph.D., master's degree, and bachelor's degree
  - 3.2. Copy of house registration and a copy of the applicant's identification card
  - 3.3. Copy of English test scores (according to the English language test criteria set by Mahidol University)
  - 3.4. A summary of work experience in an academic field (curriculum vitae)
  - 3.5. A list of academic works that have previously been published in Thai or in English
- 3.6. Course syllabus – Please select one course from the given catalogue, and prepare a teaching plan including the following information: 1) course description, 2) course learning outcomes, 3) topics for 15 lectures, 4) reading and literature for each lecture, 5) course evaluation and criteria, 6) classroom activities and other necessary information.

- 3.7. Other supporting documents, such as a military certificate, name-surname change certification, and marriage certificate
- 3.8. Certification of employment (if any)
- 3.9. A recent photo showing face forward, in polite attire, taken no more than 6 months prior in jpg format, with size not exceeding 200 kb.

The applicant must certify with his/her signature that each copy is correct in every attachment.

4. Application and submission of application can be filled out in E-Recruitment system at <http://www.op.mahidol.ac.th/orpr/E-Recruitment> from now until July 27, 2022
5. Announcement of selected candidates will be made by August 11, 2022 at <http://www.op.mahidol.ac.th/orpr/E-Recruitment>

Please contact International Relations Office of the Research Institute for Languages and Cultures of Asia for more information at [ir.rilca.mu@gmail.com](mailto:ir.rilca.mu@gmail.com)

Announced on May 24, 2022



(Associate Professor Dr. Morakot Meyer)

Director

Research Institute for Languages and Cultures of Asia

Details of the announcement for the position of lecturer working at  
the Research Institute for Languages and Cultures of Asia, Mahidol University  
Given on 24, May 2022

---

**Position** Lecturer, 1 position

**Affiliation** M.A. and Ph.D. Programs in Linguistics

Research Institute for Languages and Cultures of Asia, Mahidol University

**Qualifications**

**General qualifications**

1. Applicant's age is not over 45 by the application closure date (a Thai male applicant must have completed their military duties).
2. Applicant has never been sentenced to imprisonment for a crime.

**Specific qualifications**

1. Applicant must hold a doctoral degree in computational linguistics, computer engineering, big data engineering, computer sciences, data sciences, or related fields.
2. Applicant should have research experience in natural language processing, speech cognition, automatic machine translation, languages and speech corpus technology, or artificial intelligence and machine learning.
3. Applicant with research outputs or experience in language technology with topics related to Asian languages other than Thai will be particularly noted.
4. Applicant must have a good competence in English language skills, which can be declared through successful results in the following schemes:

- IELTS (Academic module): 6.0 or higher
- TOEFL IBT (Internet based): 79 or higher
- TOEFL ITP: 550 or higher
- TOEFL CBT: 213 or higher
- MU GRAD Test: 80 or higher

**Please note that the results declared must not be over 2 years from the application closure date. If proof of English language proficiency is not declared, the university will not consider the submitted application.**

**Remark:** If applicant has completed their doctoral studies or higher with proof of English language proficiency submitted when enrolling to the degree program, the same proof can be used for this application. If applicant has completed their doctoral studies in English in a country where English is an official language, declaring English language proficiency can be exempted.

5. Applicant should have completed a research project, or currently develops research publication(s) for publication in the international database.
6. Applicant should have an excellent communicative English skill for work and research. Applicant with competence in Thai will be particularly noted.
7. Applicant with invention or innovation obtaining patents will be particularly noted.
8. Applicant with a broad international academic network will be particularly noted.

#### **Work description**

**Duties in brief:** Applicant is expected to conduct their tasks in research, teaching, consultation of linguistics and language technology for students and other academic services for public, preservation of arts and culture, collaboration with other degree programs, centers and research units, and other tasks appointed by the employer institute.

#### **Selection criteria**

**Selection:** Selection committee selects an applicant to be recruited as university employer. The committee considers applicants' qualifications and selects qualified applicants to conduct **teaching demonstration, academic presentation and interview**, in the processes given below.

1. Applicant presents a teaching plan of a linguistics course from the given list below. The teaching plan should include contents/topics of teaching for each lecture, reading list for each lecture, evaluation of teaching and learning. One course consists of 15 lectures.

<b>LCLG 539</b>	<b>Corpus Linguistics</b>	<b>3 (2-2-5)</b>
<b>LCLG 537</b>	<b>Computer Programming for Linguists</b>	<b>3 (2-2-5)</b>
<b>LCLG 548</b>	<b>Computational Linguistics and Natural Language Processing</b>	<b>3 (2-2-5)</b>
<b>LCLG 551</b>	<b>Documentary Linguistics and Big Data Warehousing</b>	<b>3 (2-2-5)</b>

2. Applicant makes a 20-minute presentation based on their previous research, prospective research or dissertation.
3. Applicant is interviewed by the selection committee. The criteria concern academic qualifications, pedagogical skills, visions and personalities suitable for the lecturer position.

#### **Renumeration and Benefits**

**Salary rate:** The rate for a doctoral degree holder is 32,450 baht. The successful applicant's prior academic experience directly related to the position may enable a top-up to the base salary.

**Other:** Social security fund and health services for Mahidol University's employees.

Applicants who complete out the application form e-Recruitment Online must verify all of the attached documents (certified true copy) as a PDF and must be certified and correct. Applications lacking supporting documents will not be considered.



ประกาศสถาบันวิจัยภาษาและวัฒนธรรมเอเชีย มหาวิทยาลัยมหิดล  
เรื่อง รับสมัครคัดเลือกบุคคลเพื่อบรรจุและแต่งตั้งเป็นพนักงานมหาวิทยาลัย

ด้วยสถาบันวิจัยภาษาและวัฒนธรรมเอเชีย มหาวิทยาลัยมหิดล มีความประสงค์จะรับสมัครคัดเลือกบุคคลเพื่อบรรจุและแต่งตั้งเป็นพนักงานมหาวิทยาลัย ตำแหน่งอาจารย์ จำนวน ๑ อัตรา ปฏิบัติงานหลักสูตรศิลปศาสตร์มหาบัณฑิต/ปรัชญาดุษฎีบัณฑิต สาขาวิชาภาษาศาสตร์ กลุ่มวิชาภาษา วัฒนธรรม การสื่อสารและการพัฒนา สถาบันวิจัยภาษาและวัฒนธรรมเอเชีย ดังรายละเอียดต่อไปนี้

๑. ตำแหน่งที่จะดำเนินการรับสมัครเพื่อคัดเลือก ตำแหน่งที่บรรจุประภภอยู่ในรายละเอียดแนบท้ายประกาศนี้

๒. คุณสมบัติของผู้มีสิทธิสมัคร ผู้สมัครรับการคัดเลือกต้องมีคุณสมบัติทั่วไปตามข้อบังคับมหาวิทยาลัยมหิดลว่าด้วยการบริหารงานบุคคลพนักงานมหาวิทยาลัย พ.ศ. ๒๕๕๑ และมีคุณสมบัติเฉพาะตำแหน่งตามที่ระบุไว้ในรายละเอียดเกี่ยวกับการสอบแบบท้ายประกาศนี้

๓. เอกสารหลักฐานประกอบการสมัครในลักษณะของไฟล์อิเล็กทรอนิกส์(PDF)เท่านั้น

๓.๑. สำเนาหลักฐานวุฒิการศึกษาและสำเนาใบรายงานผลการศึกษาฉบับสมบูรณ์ (transcript) ของปริญญาเอก ปริญญาโท และปริญญาตรี

๓.๒. สำเนาทะเบียนบ้านและสำเนาบัตรประจำตัวประชาชน

๓.๓. สำเนาคาะแนบทดสอบภาษาอังกฤษ (ตามเกณฑ์ผ่านการทดสอบภาษาอังกฤษที่มหาวิทยาลัยมหิดลกำหนด)

๓.๔. ประวัติและประสบการณ์การทำงานด้านการสอน ด้านวิชาการ (curriculum vitae)

๓.๕. ผลงานวิชาการที่เคยตีพิมพ์เผยแพร่เป็นภาษาไทยหรือภาษาอังกฤษ เช่น ตัวอย่างบทความตีพิมพ์ในวารสารวิชาการนานาชาติที่อยู่ในฐานข้อมูลสากล หรือบทความในหนังสือที่ตีพิมพ์ โดยสำนักพิมพ์ต่างประเทศที่มีมาตรฐานได้รับการยอมรับในแวดวงวิชาการ

๓.๖. แผนการสอน (course syllabus) ฉบับภาษาไทยหรือภาษาอังกฤษ จำนวน ๑ ชุด ในรายวิชานึง วิชาใดของหลักสูตร ซึ่งประกอบด้วย คำอธิบายรายวิชา วัตถุประสงค์การเรียนรู้ ประเด็นหรือหัวข้อการสอนในแต่ละครั้ง (จำนวน ๑๕ ครั้ง) เอกสารอ่านประกอบในแต่ละครั้ง การวัดและประเมินผลการสอน กิจกรรมการสอน และอื่นๆ เท่าที่จำเป็น ทั้งนี้ ผู้สมัครควรรายวิชาได้จากเอกสารคุณสมบัติแต่ละตำแหน่ง

๓.๗. หลักฐานยืนยัน เช่น ใบ那儿กงเกิน ใบเบลี่ยนชื่อ-สกุล ทะเบียนสมรส

๓.๘. ใบรับรองการทำงาน (ถ้ามี)

๓.๙. ไฟล์รูปถ่ายหน้าตรง ใส่ชุดสุภาพ ถ่ายไว้ไม่เกิน ๖ เดือน ในรูปแบบ jpg ที่มีขนาดไม่เกิน ๒๐๐ kb

ทั้งนี้ ผู้สมัครต้องลงลายมือชื่อรับรองสำเนาถูกต้องในเอกสารแนบทุกฉบับการสมัครและการยื่นใบสมัคร ผู้ประสงค์จะสมัครงานสามารถกรอกใบสมัครลงในระบบ E-Recruitment Online ที่ <http://www.op.mahidol.ac.th/orpr/E-Recruitment> ตั้งแต่บัดนี้ถึงวันที่ ๑๗ พฤษภาคม พ.ศ. ๒๕๖๕

๔. การประกาศรายชื่อผู้มีสิทธิเข้ารับการคัดเลือก วัน เวลา และสถานที่ทำการคัดเลือก  
ประกาศรายชื่อผู้มีสิทธิเข้ารับการคัดเลือกภายในวันที่ ๑๗ พฤษภาคม พ.ศ. ๒๕๖๕  
ที่ <http://www.op.mahidol.ac.th/orpr/E-Recruitment>

ประกาศ ณ วันที่ ๑๐ มีนาคม พ.ศ. ๒๕๖๕

(รองศาสตราจารย์ ดร.มรกต ไเมเยอร์)

ผู้อำนวยการสถาบันวิจัยภาษาและวัฒนธรรมเอเชีย

รายละเอียดแนบท้ายประกาศสถาบันวิจัยภาษาและวัฒนธรรมอาเซียน มหาวิทยาลัยมหิดล  
ลงวันที่ ๑๐ มีนาคม พ.ศ. ๒๕๖๕

ตำแหน่ง อาจารย์ จำนวน ๑ อัตรา

หน่วยงาน หลักสูตรศิลปศาสตรมหาบัณฑิต/ปรัชญาดุษฎีบัณฑิต สาขาวิชาภาษาศาสตร์  
กลุ่มวิชาการภาษา วัฒนธรรม การสื่อสารและการพัฒนา สถาบันวิจัยภาษาและวัฒนธรรมอาเซียน  
มหาวิทยาลัยมหิดล

คุณสมบัติของผู้สมัคร

คุณสมบัติทั่วไป

๑. ไม่จำกัดเพศ อายุไม่เกิน ๔๕ ปีนับถึงวันที่สมัคร (เพศชายต้องผ่านการเกณฑ์ทหารแล้ว หรือจบ ร.ด. ปี ๓)
๒. ไม่เคยต้องโทษจำคุก โดยคำพิพากษาเพราะกรรมทำผิดทางอาญา

คุณสมบัติเฉพาะตำแหน่ง (Required qualifications) :

๑. เป็นผู้สำเร็จการศึกษาระดับปริญญาเอก ในสาขาวิชาด้านภาษาศาสตร์คอมพิวเตอร์ วิศวกรรมคอมพิวเตอร์ วิศวกรรมข้อมูลขนาดใหญ่ วิทยาการคอมพิวเตอร์ วิทยาการข้อมูล หรือสาขาอื่นๆที่เกี่ยวข้อง
๒. มีความสามารถในการใช้ภาษาอังกฤษระดับดี โดยมีผลคะแนน IELTS (Academic Module) คะแนนรวมไม่ต่ำกว่า ๖ คะแนน หรือ TOEFL IBT (Internet Based) คะแนนรวมไม่ต่ำกว่า ๗๙ คะแนน หรือ TOEFL- ITP คะแนนรวมไม่ต่ำกว่า ๕๕๐ คะแนน หรือ TOEFL- CBT คะแนนรวมไม่ต่ำกว่า ๒๓๓ คะแนน หรือ MU GRAD Test คะแนนรวมไม่ต่ำกว่า ๘๐ คะแนน และเป็นผลการสอบที่มีระยะเวลาไม่เกิน ๒ ปี นับถึงวันที่ยื่นใบสมัคร (คะแนนผลคะแนน ณ วันที่สมัคร) หากไม่มีผลคะแนนดังกล่าวมหาวิทยาลัยจะไม่พิจารณาใบสมัคร

กรณี เป็นผู้สำเร็จการศึกษาระดับปริญญาเอกขึ้นไป และมีผลคะแนนทดสอบภาษาอังกฤษก่อนเข้าศึกษา โดยผลคะแนนทดสอบภาษาอังกฤษมากกว่าหรือเท่ากับเกณฑ์ที่กำหนดไว้ข้างต้น จะแนะนำผลคะแนนทดสอบภาษาอังกฤษก่อนเข้าศึกษาดังกล่าวแทนก็ได้ หรือ เป็นผู้สำเร็จการศึกษาจากหลักสูตรที่มีการเรียนการสอนเป็นภาษาอังกฤษ (หลักสูตรนานาชาติ) ในประเทศที่มีการใช้ภาษาอังกฤษเป็นภาษาทางการ จะไม่แนบผลคะแนนทดสอบภาษาอังกฤษดังกล่าวก็ได้

๓. เป็นผู้ที่มีประสบการณ์ในการทำวิจัยทางด้านการประมวลผลภาษาธรรมชาติ (natural language processing) การรู้จำเสียงพูด (speech recognition) เครื่องแปลภาษาอัตโนมัติ (automatic machine translation) เทคโนโลยีคลังข้อมูลภาษาและเสียง (language and speech corpus technology) หรือ ปัญญาประดิษฐ์และการเรียนรู้ของเครื่อง (Artificial intelligence and machine learning)

๔. มีผลงานวิจัยหรืออยู่ระหว่างการพัฒนาผลงานทางวิชาการเพื่อตีพิมพ์ในฐานข้อมูลสากล
๕. มีความรู้และทักษะในการใช้ภาษาไทยและภาษาอังกฤษในการสื่อสารและการวิจัยในระดับดีมาก

คุณสมบัติซึ่งจะได้รับการพิจารณาเป็นพิเศษ (Desirable qualifications) :

๑. เป็นผู้ที่มีผลงานวิจัยหรือมีประสบการณ์ในการทำวิจัยทางด้านเทคโนโลยีภาษาในภูมิภาคอาเซียน นอกเหนือจากภาษาไทย
๒. มีสิ่งประดิษฐ์ที่ได้รับสิทธิบัตรหรือมีประสบการณ์ในการขอสิทธิบัตร

๓. มีเครือข่ายทางวิชาการในต่างประเทศ

๔. มีความสามารถหรือมีประสบการณ์ในการทำงานวิจัยเชิงผสมผสาน (mixed methods research)

หมายเหตุ: คุณสมบัติซึ่งจะได้รับการพิจารณาเป็นพิเศษ ไม่ได้เป็นคุณสมบัติที่ผู้สมัครจำเป็นต้องมีครบทุกข้อ แต่หากผู้สมัครมีคุณสมบัติดังกล่าว จะได้รับการพิจารณาเป็นพิเศษ

### ลักษณะงานที่ปฏิบัติ

หน้าที่รับผิดชอบโดยย่อ : ปฏิบัติงานเกี่ยวกับการวิจัย การเรียนการสอน การให้คำแนะนำแก่นักศึกษา การบริการทางวิชาการที่เกี่ยวข้องกับภาษาศาสตร์และเทคโนโลยีภาษา การทำนุบำรุงส่งเสริมศิลปวัฒนธรรม รวมถึงการบูรณาการการทำงานร่วมกับหลักสูตรอื่น ศูนย์ฯ และกลุ่มวิจัยต่าง ๆ ของสถาบันฯ และปฏิบัติหน้าที่อื่นตามที่ได้รับมอบหมาย

### หลักเกณฑ์การคัดเลือก

การคัดเลือก : คณะกรรมการดำเนินการสอบคัดเลือกบุคคลเพื่อบรรจุเป็นพนักงานมหาวิทยาลัย เป็นผู้พิจารณาคุณสมบัติเบื้องต้น เพื่อคัดเลือกผู้สมัครที่มีคุณสมบัติเหมาะสมในการ สอนสอน นำเสนอผลงานวิชาการ และสอบสัมภาษณ์ ดังนี้

๑. ผู้สมัครนำเสนอแผนการสอน (course syllabus) จำนวน ๑ วิชา โดยระบุเนื้อหา / หัวข้อการสอนแต่ละครั้ง เอกสารสำหรับนักศึกษาอ่านประกอบในแต่ละครั้ง การวัดผลและประเมินผลการเรียน (แผนการสอน ๑ รายวิชา ประกอบด้วยการเรียนการสอนจำนวน ๑๕ ครั้ง) รายวิชาที่ผู้สมัครสามารถจัดทำแผนการสอนมีดังนี้

วภภช ๕๓๙	ภาษาศาสตร์คลังข้อมูล	๓ (๒-๒-๕)
LCLG 539	Corpus Linguistics	
วภภช ๕๓๗	การเขียนโปรแกรมคอมพิวเตอร์สำหรับนักภาษาศาสตร์	๓ (๒-๒-๕)
LCLG 537	Computer Programming for Linguists	
วภภช ๕๔๔	ภาษาศาสตร์คอมพิวเตอร์และการประมวลผลภาษาธรรมชาติ	๓ (๒-๒-๕)
LCLG 548	Computational Linguistics and Natural Language Processing	
วภภช ๕๕๑	การบันทึกข้อมูลทางภาษาและคลังข้อมูลขนาดใหญ่	๓ (๒-๒-๕)
LCLG 551	Documentary Linguistics and Big Data Warehousing	
๒. ผู้สมัครนำเสนอผลงานวิชาการ เช่น งานวิจัยที่เคยดำเนินการ โครงการงานวิจัยที่คาดว่าจะดำเนินการ หรือวิทยานิพนธ์ เป็นต้น ภายในเวลา ๒๐ นาที
๓. ผู้สมัครเข้ารับการสอบสัมภาษณ์ โดยพิจารณาจากคุณสมบัติทางวิชาการความสามารถในการถ่ายทอดความรู้ ทัศนคติ และบุคลิกภาพที่เหมาะสมกับตำแหน่งอาจารย์

### อัตราเงินเดือน

อัตราเงินเดือน : คุณวุฒิปริญญาเอก ๓๒,๔๕๐ บาท (บวกเงินเพิ่มหากมีประสบการณ์ตรงที่เป็นประโยชน์ในการปฏิบัติหน้าที่)

การรักษาพยาบาล : สิทธิกองทุนประกันสังคม/กองทุนเงินทดแทน/กองทุนพนักงานมหาวิทยาลัย

สิทธิประโยชน์และสวัสดิการ : กองทุนประกันสังคม

ผู้สมัครที่กรอกใบสมัครลงในระบบ e-Recruitment Online ให้ตรวจสอบการแนบหลักฐาน (รับรองสำเนาถูกต้องทุกฉบับ) เป็น PDF file มาให้ถูกต้องครบถ้วน หากไม่ปรากฏหรือขาดเอกสารหลักฐานประกอบการรับสมัครจะไม่รับพิจารณา



## Mahidol University Announcement

Application for the position of lecturer at the Research Institute for Languages and Cultures of Asia,

Mahidol University

---

The Research Institute for Languages and Cultures of Asia, Mahidol University has an opening for the position of lecturer in the Doctor of philosophy in Linguistics Program. Details are as follows:

1. Details of the position are attached to this announcement.
2. The qualifications of eligible applicants must be in line with Mahidol University regulations related to personnel management of university staff 2008. Specific qualifications for the position are specified in the details attached to this announcement.
3. Supporting documents for the application must be submitted in the form of electronic files (PDF) only.
  - 3.1. Copy of education qualification and a copy of the complete transcripts of Ph.D., master's degree, and bachelor's degree
  - 3.2. Copy of house registration and a copy of the applicant's identification card
  - 3.3. Copy of English test scores (according to the English language test criteria set by Mahidol University)
  - 3.4. A summary of work experience in an academic field (curriculum vitae)
  - 3.5. A list of academic works that have previously been published in Thai or in English
  - 3.6. A lesson plan (course syllabus) for 1 subject of the course, specifying the content/topic of each lesson. Documents for students, evaluation of learning outcomes (one lesson plan consists of 15 classes). More information on the course is attached in the details of application listed below.
  - 3.7. Other supporting documents, such as a military certificate, name-surname change certification, and marriage certificate
  - 3.8. Certification of employment (if any)

- 3.9. A recent photo showing face forward, in polite attire, taken no more than 6 months prior in jpg format, with size not exceeding 200 kb.

The applicant must certify with his/her signature that each copy is correct in every attachment.

4. Application and submission of application can be filled out in E-Recruitment system at  
<http://www.op.mahidol.ac.th/orpr/E-Recruitment> from now until May 12, 2022
5. Announcement of selected candidates will be made by May 27, 2022 at  
<http://www.op.mahidol.ac.th/orpr/E-Recruitment>

Please contact International Relations Office of the Research Institute for Languages and Cultures of Asia for more information at [ir.rilca.mu@gmail.com](mailto:ir.rilca.mu@gmail.com)

Announced on March 28, 2022



(Associate Professor Dr. Morakot Meyer)

Director

Research Institute for Languages and Cultures of Asia



Details of the announcement for the position of lecturer working at  
the Research Institute for Languages and Cultures of Asia, Mahidol University  
Given on 28 March 2022

---

**Position** Lecturer, 1 position

**Affiliation** M.A. and Ph.D. Programs in Linguistics

Research Institute for Languages and Cultures of Asia, Mahidol University

**Qualifications**

**General qualifications**

1. Applicant's age is not over 45 by the application closure date (a Thai male applicant must have completed their military duties).
2. Applicant has never been sentenced to imprisonment for a crime.

**Specific qualifications**

1. Applicant must hold a doctoral degree in computational linguistics, computer engineering, big data engineering, computer sciences, data sciences, or related fields.
2. Applicant should have research experience in natural language processing, speech cognition, automatic machine translation, languages and speech corpus technology, or artificial intelligence and machine learning.
3. Applicant with research outputs or experience in **language technology with topics related to Asian languages other than Thai** will be particularly noted.
4. Applicant must have a good competence in English language skills, which can be declared through successful results in the following schemes:
  - IELTS (Academic module): 6.0 or higher
  - TOEFL IBT (Internet based): 79 or higher
  - TOEFL ITP: 550 or higher
  - TOEFL CBT: 213 or higher
  - MU GRAD Test: 80 or higher

Please note that the results declared must not be over 2 years from the application closure date. If proof of English language proficiency is not declared, the university will not consider the submitted application.

**Remark:** If applicant has completed their doctoral studies or higher with proof of English language proficiency submitted when enrolling to the degree program, the same proof can be used for this application. If applicant has completed their doctoral studies in English in a country where English is an official language, declaring English language proficiency can be exempted.

5. Applicant should have completed a research project, or currently develops research publication(s) for publication in the international database.

6. Applicant should have an excellent communicative English skill for work and research. Applicant with competence in Thai will be particularly noted.

7. Applicant with invention or innovation obtaining patents will be particularly noted.

8. Applicant with a broad international academic network will be particularly noted.

## Work description

**Duties in brief:** Applicant is expected to conduct their tasks in research, teaching, consultation of linguistics and language technology for students and other academic services for public, preservation of arts and culture, collaboration with other degree programs, centers and research units, and other tasks appointed by the employer institute.

## Selection criteria

**Selection:** Selection committee selects an applicant to be recruited as university employer. The committee considers applicants' qualifications and selects qualified applicants to conduct **teaching demonstration, academic presentation and interview**, in the processes given below.

1. Applicant presents a teaching plan of a linguistics course from the given list below. The teaching plan should include contents/topics of teaching for each lecture, reading list for each lecture, evaluation of teaching and learning. One course consists of 15 lectures.

<b>LCLG 539</b>	<b>Corpus Linguistics</b>	<b>3 (2-2-5)</b>
<b>LCLG 537</b>	<b>Computer Programming for Linguists</b>	<b>3 (2-2-5)</b>
<b>LCLG 548</b>	<b>Computational Linguistics and Natural Language Processing</b>	<b>3 (2-2-5)</b>
<b>LCLG 551</b>	<b>Documentary Linguistics and Big Data Warehousing</b>	<b>3 (2-2-5)</b>

2. Applicant makes a 20-minute presentation based on their previous research, prospective research or dissertation.

3. Applicant is interviewed by the selection committee. The criteria concern academic qualifications, pedagogical skills, visions and personalities suitable for the lecturer position.

**Renumeration and Benefits**

**Salary rate:** The rate for a doctoral degree holder is 32,450 baht. The successful applicant's prior academic experience directly related to the position may enable a top-up to the base salary.

**Other:** Social security fund and health services for Mahidol University's employees.

Applicants who complete out the application form e-Recruitment Online must verify all of the attached documents (certified true copy) as a PDF and must be certified and correct. Applications lacking supporting documents will not be considered.